



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2014 - 2019

Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

2014/2228(INI)

5.2.2015

ΣΧΕΔΙΟ ΕΚΘΕΣΗΣ

που περιέχει τις συστάσεις του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου προς την Επιτροπή σχετικά με τις διαπραγματεύσεις για τη Διατλαντική Συμφωνία Εμπορίου και Επενδύσεων (TTIP)
(2014/2228(INI))

Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

Εισηγητής: Bernd Lange

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

	Σελίδα
ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ.....	3
ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....	15

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

που περιέχει τη σύσταση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου προς την Επιτροπή και την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης σχετικά με τις διαπραγματεύσεις για τη Διατλαντική Συμφωνία Εμπορίου και Επενδύσεων (TTIP) (2014/2228(INI))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τις οδηγίες της ΕΕ για τις διαπραγματεύσεις για τη Διατλαντική Συμφωνία Εμπορίου και Επενδύσεων (TTIP) μεταξύ της ΕΕ και των ΗΠΑ, οι οποίες εγκρίθηκαν από το Συμβούλιο στις 14 Ιουνίου 2013¹ και αποχαρακτήριστσαν και δημοσιοποιήθηκαν από το Συμβούλιο στις 9 Οκτωβρίου 2014,
- έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση της διάσκεψης κορυφής ΕΕ-ΗΠΑ στις 26 Μαρτίου 2014²,
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της 26ης-27ης Ιουνίου 2014³,
- έχοντας υπόψη τις πολιτικές κατευθύνσεις του Προέδρου Juncker, της 15ης Ιουλίου 2014, που απευθύνονται στην επόμενη Επιτροπή και φέρουν τον τίτλο «Νέο ξεκίνημα για την Ευρώπη:« »Το πρόγραμμά μου για απασχόληση, ανάπτυξη, δικαιοσύνη και δημοκρατική αλλαγή»⁴,
- έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση, της 16ης Νοεμβρίου 2014, του Προέδρου των ΗΠΑ Barack Obama, του Προέδρου της Επιτροπής Jean-Claude Juncker, του Προέδρου του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου Herman Van Rompuy, του Πρωθυπουργού του Ηνωμένου Βασιλείου David Cameron, της γερμανίδας Καγκελάρια Angela Merkel, του Προέδρου της Γαλλίας François Hollande, του ιταλού Πρωθυπουργού Matteo Renzi και του ισπανού Πρωθυπουργού Mariano Rajoy, σε συνέχεια της συνάντησής τους στο περιθώριο της συνόδου των G20 στο Brisbane της Αυστραλίας⁵,
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2014, σχετικά με την TTIP⁶,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής, της 25ης Νοεμβρίου 2014, σχετικά με τη διαφάνεια στις διαπραγματεύσεις για την TTIP (C(2014)9052), και τις αποφάσεις της Επιτροπής, της 25ης Νοεμβρίου 2014, για τη δημοσίευση πληροφοριών σχετικά με τις συνεδριάσεις μεταξύ Μελών της Επιτροπής και οργανώσεων ή αυτοαπασχολούμενων ατόμων (C(2014)9051) και για τη δημοσίευση πληροφοριών σχετικά με τις συνεδριάσεις μεταξύ Γενικών Διευθυντών της Επιτροπής και οργανώσεων ή αυτοαπασχολούμενων ατόμων (C(2014)9048),

¹ <http://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-11103-2013-DCL-1/el/pdf>

² http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/ec/141920.pdf

³ <http://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-79-2014-INIT/el/pdf>

⁴ http://ec.europa.eu/priorities/docs/pg_el.pdf

⁵ http://europa.eu/rapid/press-release_STATEMENT-14-1820_en.htm

⁶ http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_data/docs/pressdata/EN/foraff/145906.pdf

- έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση της του Συμβουλίου Ενέργειας ΕΕ-ΗΠΑ, της 3ης Δεκεμβρίου 2014¹,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής, της 13ης Ιανουαρίου 2015, σχετικά με την ηλεκτρονική δημόσια διαβούλευση για την προστασία των επενδύσεων και την επίλυση διαφορών μεταξύ επενδυτή και κράτους (ISDS) στο πλαίσιο της TTIP (SWD(2015)0003),
- έχοντας υπόψη τις προτάσεις της ΕΕ που υποβλήθηκαν προς συζήτηση με τις ΗΠΑ κατά τους γύρους των διαπραγματεύσεων για την TTIP, και συγκεκριμένα εκείνες που έχουν αποχαρακτηριστεί και δημοσιευτεί από την Επιτροπή, μεταξύ άλλων τα έγγραφα θέσης της ΕΕ με τίτλο «TTIP regulatory issues - engineering industries» (Ζητήματα ρυθμιστικού χαρακτήρα στην TTIP - μηχανολογικές βιομηχανίες)², «Test-case on functional equivalence: proposed methodology for automotive regulatory equivalence» (Δοκιμαστική εφαρμογή λειτουργικής ισοδυναμίας: προτεινόμενη μεθοδολογία για τη ρυθμιστική ισοδυναμία στην αυτοκινητοβιομηχανία)³, και «Trade and sustainable development chapter/labour and environment: EU paper outlining key issues and elements for provisions in the TTIP» (Κεφάλαιο για το εμπόριο και την αειφόρο ανάπτυξη/εργασία και περιβάλλον: έγγραφο της ΕΕ που περιγράφει βασικά ζητήματα και στοιχεία των διατάξεων της TTIP)⁴, και τις προτάσεις σχετικά με τους τεχνικούς φραγμούς στο εμπόριο (ΤΦΕ)⁵, τα υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά μέτρα (ΥΦΠ)⁶, τα τελωνεία και τη διευκόλυνση του εμπορίου⁷, τις μικρομεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ)⁸, πιθανές διατάξεις για τον ανταγωνισμό⁹, πιθανές διατάξεις για τις κρατικές επιχειρήσεις και τις επιχειρήσεις που απολαμβάνουν ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα ή προνόμια¹⁰, πιθανές διατάξεις σχετικά με τις επιδοτήσεις¹¹, καθώς και σχετικά με την επίλυση των διαφορών¹²,
- έχοντας υπόψη την τελική έκθεση, της 28ης Απριλίου 2014, της ECORYS προς την Επιτροπή με τίτλο «Trade Sustainability Impact Assessment (Trade SIA) in support of negotiations of a comprehensive trade and investment agreement between the European Union and the United States of America» (Αξιολόγηση των επιπτώσεων στη βιωσιμότητα του εμπορίου προς υποστήριξη των διαπραγματεύσεων για μια ολοκληρωμένη συμφωνία για το εμπόριο και τις επενδύσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής)¹³,
- έχοντας υπόψη τη «Detailed Appraisal of the European Commission’s Impact Assessment on EU-US Transatlantic Trade and Investment Partnership» (Λεπτομερή

¹ http://europa.eu/rapid/press-release_IP-14-2341_en.htm
² http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153022.pdf
³ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153023.pdf
⁴ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153024.pdf
⁵ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153025.pdf
⁶ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153026.pdf
⁷ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153027.pdf
⁸ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153028.pdf
⁹ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153029.pdf
¹⁰ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153030.pdf
¹¹ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153031.pdf
¹² http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2015/january/tradoc_153032.pdf
¹³ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2014/may/tradoc_152512.pdf

αποτίμηση της αξιολόγησης επιπτώσεων της Ευρωπαϊκής Επιτροπής στη Διατλαντική Συμφωνία Εμπορίου και Επενδύσεων μεταξύ ΕΕ και ΗΠΑ) που δημοσιεύτηκε τον Απρίλιο του 2014 από το κέντρο CEPS για το Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα παλαιότερα ψηφίσματά του, ιδίως εκείνα της 23ης Οκτωβρίου 2012 σχετικά με τις εμπορικές και οικονομικές σχέσεις με τις ΗΠΑ¹, της 23ης Μαΐου 2013 σχετικά με τις εμπορικές και επενδυτικές διαπραγματεύσεις της ΕΕ με τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής², της 12ης Μαρτίου 2014 σχετικά με το πρόγραμμα παρακολούθησης της υπηρεσίας εθνικής ασφάλειας (NSA) των ΗΠΑ, τα όργανα παρακολούθησης σε διάφορα κράτη μέλη και τον αντίκτυπό τους στα θεμελιώδη δικαιώματα των πολιτών της ΕΕ, και με τη διατλαντική συνεργασία στον τομέα της δικαιοσύνης και των εσωτερικών υποθέσεων³, και της 15ης Ιανουαρίου 2015 σχετικά με την ετήσια έκθεση δραστηριοτήτων του Ευρωπαϊκού Διαμεσολαβητή κατά το 2013⁴,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 108 παράγραφος 4 και το άρθρο 52 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου και τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων, της Επιτροπής Ανάπτυξης, της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής, της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων, της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, της Επιτροπής Βιομηχανίας, Έρευνας και Ενέργειας, της Επιτροπής Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών, της Επιτροπής Μεταφορών και Τουρισμού, της Επιτροπής Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου, της Επιτροπής Πολιτισμού και Παιδείας, της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων, της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων, της Επιτροπής Συνταγματικών Υποθέσεων και της Επιτροπής Αναφορών (A8-0000/2015),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι μια φιλόδοξη συμφωνία με τις ΗΠΑ θα μπορούσε να στηρίξει την επανεκβιομηχάνιση της Ευρώπης και να βοηθήσει στην επίτευξη του στόχου του 2020 για αύξηση του ποσοστού του ΑΕγχΠ της ΕΕ που παράγεται από τη βιομηχανία από 15 % σε 20 %· λαμβάνοντας υπόψη ότι παρέχει επίσης τη δυνατότητα δημιουργίας ευκαιριών ιδίως για τις μικρομεσαίες επιχειρήσεις, οι οποίες πλήττονται περισσότερο από τους μη δασμολογικούς φραγμούς (ΜΔΦ) από ό,τι οι μεγαλύτερες εταιρείες· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια συμφωνία μεταξύ των δύο μεγαλύτερων οικονομιών στον κόσμο παρέχει επίσης τη δυνατότητα δημιουργίας προτύπων και κανόνων που θα εγκριθούν σε παγκόσμιο επίπεδο και που θα είναι προς όφελος και τρίτων χωρών·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι, με δεδομένη την αυξανόμενη διασύνδεση των παγκόσμιων αγορών –έως 40% των ευρωπαϊκών βιομηχανικών προϊόντων κατασκευάζονται από εισαγόμενα προϊόντα προηγούμενου σταδίου– έχει καίρια σημασία να διαμορφώνουν οι φορείς χάραξης των πολιτικών τον τρόπο με τον οποίο αλληλεπιδρούν οι εν λόγω αγορές· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ύπαρξη κατάλληλων εμπορικών κανόνων έχει θεμελιώδη σημασία για τη δημιουργία προστιθέμενης αξίας στην Ευρώπη, δεδομένου ότι η βιομηχανική παραγωγή πραγματοποιείται στο πλαίσιο παγκόσμιων αλυσίδων·

¹ ΕΕ C 68 E, 7.3.2014, σ. 53.

² Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2013)0227.

³ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA-PROV(2014)0230.

⁴ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P8_TA-PROV(2015) 0009.

αξίας·

- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι βρισκόμαστε αντιμέτωποι με μια μη ρυθμιζόμενη εικόνα της παγκοσμιοποίησης και ότι μια καλά σχεδιασμένη εμπορική συμφωνία θα συνέβαλε στον έλεγχο της υπερβολικής ελευθέρωσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια τέτοια συμφωνία δεν θα πρέπει να εστιάζει μόνο στη μείωση των δασμών και των ΜΔΦ αλλά ότι θα πρέπει να αποτελεί επίσης εργαλείο προστασίας των εργαζομένων, των καταναλωτών και του περιβάλλοντος· λαμβάνοντας υπόψη ότι μια ισχυρή και φιλόδοξη εμπορική συμφωνία αποτελεί ευκαιρία για τη δημιουργία πλαισίου μέσω της ενίσχυσης της κανονιστικής ρύθμισης που θα ανταποκρίνεται στα υψηλότερα πρότυπα σε παγκόσμιο επίπεδο προκειμένου να αποφευχθεί το κοινωνικό και περιβαλλοντικό ντάμπινγκ·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, μολονότι η ύπαρξη κοινών υψηλών προτύπων είναι προς όφελος των καταναλωτών, πρέπει να σημειωθεί ότι έχουν νόημα και από οικονομική άποψη, καθώς το υψηλότερο κόστος που απορρέει από τα υψηλότερα πρότυπα αντισταθμίζεται από τις αυξημένες οικονομίες κλίμακας σε μια αγορά με 850 εκατομμύρια καταναλωτές·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλές μελέτες οικονομικού αντίκτυπου όσον αφορά την ΤΤΙΡ πρέπει να αντιμετωπίζονται με επιφύλαξη καθώς υπολογίζονται με βάση οικονομικά μοντέλα υπολογίσιμης γενικής ισορροπίας με πολύ αισιόδοξες προβλέψεις σχετικά με την ικανότητα της ΕΕ και των ΗΠΑ να μειώσουν τους ρυθμιστικούς φραγμούς στο εμπόριο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΤΤΙΡ από μόνη της δεν θα επιλύσει τα οικονομικά προβλήματα στην ΕΕ και ότι δεν θα πρέπει να δημιουργηθούν ψευδείς ελπίδες και προσδοκίες εν προκειμένω·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ευημερία των απλών πολιτών, των εργαζομένων και των καταναλωτών πρέπει να αποτελεί το σημείο αναφοράς για μια εμπορική συμφωνία· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΤΤΙΡ θα πρέπει να αποτελέσει πρότυπο καλής εμπορικής συμφωνίας που θα ανταποκρίνεται σε αυτές τις απαιτήσεις·
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η μυστικότητα των διαπραγματεύσεων, όπως πραγματοποιούνταν στο παρελθόν, είχε ως αποτέλεσμα ελλείψεις από άποψη δημοκρατικού ελέγχου της διαπραγματευτικής διαδικασίας·
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Πρόεδρος Juncker επανέλαβε σαφώς στις πολιτικές κατευθύνσεις του ότι –ενώ η ΕΕ και οι ΗΠΑ μπορούν να κάνουν ένα σημαντικό βήμα προόδου εάν αναγνωρίσουν η μία τα πρότυπα της άλλης όσον αφορά τα προϊόντα και εργαστούν για την υλοποίηση διατλαντικών προτύπων– η ΕΕ δεν θα θυσιάσει τα πρότυπά της όσον αφορά την ασφάλεια, την υγεία, την κοινωνική προστασία και την προστασία των δεδομένων ή την πολιτισμική μας πολυμορφία, υπενθυμίζοντας ότι η ασφάλεια των τροφίμων που καταναλώνουμε και η προστασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα των Ευρωπαίων είναι μη διαπραγματεύσιμες·
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο Πρόεδρος Juncker δήλωσε επίσης ρητά στις πολιτικές του κατευθύνσεις ότι δεν θα δεχτεί να περιορίζεται η δικαιοδοσία των δικαστηρίων στα κράτη μέλη από ειδικά καθεστώτα όσον αφορά τις διαφορές μεταξύ επενδυτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι τώρα που τα αποτελέσματα της δημόσιας διαβούλευσης

σχετικά με την προστασία των επενδυτών και την ISDS στο πλαίσιο της TTIP είναι διαθέσιμα, απαιτείται διαδικασία εξέτασης –που θα λάβει υπόψη τις επικρίσεις και τα εποικοδομητικά σχόλια– στο εσωτερικό και μεταξύ των τριών ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων σχετικά με τον βέλτιστο τρόπο επίτευξης της προστασίας των επενδύσεων και της ισότιμης μεταχείρισης των επενδυτών·

- I. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πολυάριθμες επικρίσεις που διατυπώθηκαν στο πλαίσιο του δημόσιου διαλόγου έχουν καταδείξει την ανάγκη να διενεργούνται οι διαπραγματεύσεις για την TTIP με περισσότερο διαφανή τρόπο και χωρίς αποκλεισμούς, έχοντας υπόψη τις ανησυχίες που εκφράζουν οι ευρωπαίοι πολίτες· λαμβάνοντας υπόψη ότι το Κοινοβούλιο στηρίζει πλήρως τόσο την απόφαση του Συμβουλίου για αποχαρακτηρισμό των οδηγιών σχετικά με τις διαπραγματεύσεις όσο και την πρωτοβουλία της Επιτροπής σχετικά με τη διαφάνεια·
- IA. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι συνομιλίες μεταξύ των ΗΠΑ και της ΕΕ βρίσκονται σε εξέλιξη από τον Ιούλιο του 2013 αλλά ότι μέχρι στιγμής δεν έχει συμφωνηθεί ένα κοινό κείμενο και ότι τώρα είναι η κατάλληλη στιγμή να υπάρξει εξέταση της ισχύουσας κατάστασης·
 1. απευθύνει στην Επιτροπή, στο πλαίσιο των συνεχιζόμενων διαπραγματεύσεων για την TTIP, τις ακόλουθες συστάσεις:
 - α) όσον αφορά το πεδίο εφαρμογής και το ευρύτερο πλαίσιο:
 - i) να διασφαλιστεί ότι οι διαπραγματεύσεις για την TTIP θα οδηγήσουν σε μια βαθιά, ολοκληρωμένη, φιλόδοξη, ισορροπημένη και υψηλής ποιότητας εμπορική και επενδυτική συμφωνία που θα προαγάγει την αειφόρο ανάπτυξη, θα στηρίξει τη δημιουργία υψηλής ποιότητας θέσεων εργασίας για τους ευρωπαίους εργαζόμενους, θα ωφελήσει άμεσα τους ευρωπαίους καταναλωτές, θα αυξήσει τη διεθνή ανταγωνιστικότητα και θα ανοίξει νέες δυνατότητες για τις εταιρείες της ΕΕ, ιδίως τις ΜΜΕ· το περιεχόμενο της συμφωνίας είναι σημαντικότερο από την ταχύτητα των διαπραγματεύσεων·
 - ii) να επισημανθεί ότι, αν και οι διαπραγματεύσεις για την TTIP συνίστανται σε διαπραγματεύσεις που αφορούν τρεις βασικούς τομείς –φιλόδοξη βελτίωση της αμοιβαίας πρόσβασης στην αγορά (για αγαθά, υπηρεσίες, επενδύσεις και δημόσιες συμβάσεις σε όλα τα επίπεδα της διοίκησης), μείωση των ΜΔΦ και ενίσχυση της συμβατότητας των ρυθμιστικών καθεστώτων, καθώς και ανάπτυξη κοινών κανόνων για την αντιμετώπιση κοινών προκλήσεων και δυνατοτήτων στον τομέα του παγκόσμιου εμπορίου– όλοι αυτοί οι τομείς είναι εξίσου σημαντικοί και πρέπει να ενταχθούν σε μια ολοκληρωμένη δέσμη· η TTIP πρέπει να είναι φιλόδοξη και δεσμευτική σε όλα τα επίπεδα διοίκησης και στις δυο πλευρές του Ατλαντικού, να οδηγήσει σε έναν διαρκή και γνήσια ανοιχτό χαρακτήρα της αγοράς σε αμοιβαία βάση και σε διευκόλυνση του εμπορίου, και να δώσει ιδιαίτερη προσοχή σε διαρθρωτικά μέσα επίτευξης μεγαλύτερης διατλαντικής συνεργασίας με παράλληλη τήρηση των ρυθμιστικών προτύπων και πρόληψη του κοινωνικού και περιβαλλοντικού ντάμπινγκ·
 - iii) να ληφθεί υπόψη η στρατηγική σημασία της οικονομικής σχέσης ΕΕ-ΗΠΑ εν

γένει και της TTIP ειδικότερα, μεταξύ άλλων ως δυνατότητα προώθησης των αρχών και των αξιών που μοιράζονται και προασπίζονται η ΕΕ και οι ΗΠΑ και να σχεδιαστούν κοινές προσεγγίσεις σε ζητήματα που άπτονται του παγκόσμιου εμπορίου, των επενδύσεων και των εμπορικών σχέσεων, όπως αυστηρά πρότυπα, κανόνες και κανονισμοί, με σκοπό να αναπτυχθεί ένα ευρύτερο διατλαντικό όραμα και μια κοινή δέσμη στρατηγικών στόχων·

- iv) να διασφαλιστεί, με δεδομένες ιδίως τις πρόσφατες θετικές εξελίξεις στον Παγκόσμιο Οργανισμό Εμπορίου (ΠΟΕ), ότι μια συμφωνία με τις ΗΠΑ θα αποτελέσει εφελκυστικό για τη διενέργεια ευρύτερων εμπορικών διαπραγματεύσεων και δεν θα θεωρηθεί εναλλακτική πρόταση ως προς διαδικασία του ΠΟΕ· οι διμερείς εμπορικές συμφωνίες αποτελούν πάντα τη δεύτερη καλύτερη λύση και δεν πρέπει να αποτρέπουν τις βελτιώσεις σε πολυμερές επίπεδο·

β) όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά:

- i) να διασφαλιστεί ότι η πρόσβαση στην αγορά στους διάφορους τομείς είναι εξίσου φιλόδοξη και αντικατοπτρίζει τις προσδοκίες αμφοτέρων των μερών, δεδομένου ότι η πρόσβαση στην αγορά βιομηχανικών αγαθών, γεωργικών προϊόντων, υπηρεσιών και δημόσιων συμβάσεων είναι εξίσου σημαντικές σε κάθε περίπτωση και χρειάζεται να υπάρξει ισορροπία μεταξύ των διαφόρων προτάσεων που αφορούν τους εν λόγω τομείς·
- ii) να τεθεί ως στόχος η εξάλειψη όλων των δασμών, επιδεικνύοντας σεβασμό για τα ευαίσθητα προϊόντα αμφοτέρων των πλευρών·
- iii) να ληφθεί υπόψη ότι η ΕΕ διαθέτει σημαντικά στρατηγικά συμφέροντα στον τομέα των υπηρεσιών, για παράδειγμα στους τομείς της μηχανολογίας, των τηλεπικοινωνιών ή των μεταφορών·
- iv) να βελτιωθεί η πρόσβαση στην αγορά υπηρεσιών σύμφωνα με την «προσέγγιση του θετικού καταλόγου», βάσει της οποίας αναφέρονται ρητά οι υπηρεσίες που πρόκειται να καταστούν ανοιχτές σε αλλοδαπές εταιρείες και αποκλείονται οι νέες υπηρεσίες, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι πιθανές ρήτρες διατήρησης της ισχύουσας κατάστασης και προσαρμογής ισχύουν μόνο για διατάξεις καταπολέμησης των διακρίσεων και παρέχουν αρκετή ευελιξία ώστε οι υπηρεσίες να επιστρέψουν υπό δημόσιο έλεγχο·
- v) οι διαπραγματεύσεις πρέπει να πραγματευτούν ουσιαστικά τους ισχύοντες περιορισμούς που επιβάλλουν οι ΗΠΑ στις υπηρεσίες των θαλάσσιων και εναέριων μεταφορών που αποτελούν ιδιοκτησία ευρωπαϊκών επιχειρήσεων, μεταξύ άλλων σε σχέση με την ξένη ιδιοκτησία των αερογραμμών και την αμοιβαιότητα σχετικά με το καμποτάζ, καθώς και τον έλεγχο των ναυτιλιακών φορτίων·
- vi) να διασφαλιστεί ο κατάλληλος διαχωρισμός των υπηρεσιών ευαίσθητου χαρακτήρα, όπως οι δημόσιες υπηρεσίες και οι δημόσιες υπηρεσίες κοινής ωφελείας (συμπεριλαμβανομένης της ύδρευσης, της υγείας, των συστημάτων

κοινωνικής προστασίας και της εκπαίδευσης), που θα παρέχει στις εθνικές και τις τοπικές αρχές αρκετό περιθώριο ελιγμών ώστε να μπορούν να νομοθετήσουν υπέρ του δημόσιου συμφέροντος· μια κοινή δήλωση που θα αντικατοπτρίζει τη σαφή δέσμευση των διαπραγματευτών να αποκλείσουν τους τομείς αυτούς από τις διαπραγματεύσεις θα ήταν ιδιαίτερα χρήσιμη εν προκειμένω·

- (vii) να συνδυαστούν οι διαπραγματεύσεις που αφορούν την πρόσβαση στην αγορά για τις χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες με τη σύγκλιση των χρηματοπιστωτικών κανονισμών στο υψηλότερο επίπεδο, με σκοπό τη στήριξη της εισαγωγής αναγκαίων ρυθμίσεων που θα αποτρέψουν τις χρηματοπιστωτικές κρίσεις και την υποστήριξη των προσπαθειών συνεργασίας που βρίσκονται σε εξέλιξη σε άλλα διεθνή φόρουμ, όπως η επιτροπή της Βασιλείας για την τραπεζική εποπτεία·
- viii) να διασφαλιστεί ότι το κεκτημένο της ΕΕ για την προστασία των δεδομένων δεν διακυβεύεται μέσω της ελευθέρωσης της ροής των δεδομένων, ιδίως στον τομέα του ηλεκτρονικού εμπορίου και των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών· να διασφαλιστεί ότι δεν θα αναληφθούν δεσμεύσεις όσον αφορά τις ροές των δεδομένων προτού θεσπιστεί ευρωπαϊκή νομοθεσία προστασίας των δεδομένων·
- ix) να διασφαλιστεί ότι το ευρωπαϊκό δίκαιο του ανταγωνισμού γίνεται σεβαστό, ιδίως στον ψηφιακό κόσμο·
- x) να ληφθεί υπόψη ότι η συμφωνία δεν θα πρέπει να εγκυμονεί τον κίνδυνο να θιγεί η πολιτιστική και γλωσσική πολυμορφία της Ένωσης, μεταξύ άλλων στον τομέα των οπτικοακουστικών και πολιτιστικών υπηρεσιών, και ότι οι υφιστάμενες και οι μελλοντικές διατάξεις και πολιτικές προς υποστήριξη του πολιτιστικού τομέα, ιδίως στον ψηφιακό κόσμο, δεν εμπίπτουν στο πεδίο των διαπραγματεύσεων·
- xi) να διασφαλιστεί ότι λαμβάνονται υπόψη οι διαφορές ως προς το άνοιγμα των αγορών δημόσιων προμηθειών και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού και το τεράστιο ενδιαφέρον που επιδεικνύουν οι ευρωπαϊκές εταιρείες για την απόκτηση πρόσβασης σε δημόσιες συμβάσεις στις ΗΠΑ τόσο σε ομοσπονδιακό όσο και σε πολιτειακό επίπεδο, για παράδειγμα στον κατασκευαστικό τομέα, τον τομέα των κυκλοφοριακών υποδομών και τον τομέα των αγαθών και των υπηρεσιών, με σεβασμό των κριτηρίων βιωσιμότητας για τις συμβάσεις και από τις δύο πλευρές, μεταξύ άλλων η νέα δέσμη μέτρων της ΕΕ για τις συμβάσεις και τις παραχωρήσεις που θα τεθεί σε ισχύ το 2016·
- xii) να προωθηθεί η συνεργασία ΕΕ-ΗΠΑ σε διεθνές επίπεδο με σκοπό την προαγωγή των προτύπων βιωσιμότητας για τις δημόσιες συμβάσεις, μεταξύ άλλων κατά την υλοποίηση της πρόσφατα αναθεωρημένης συμφωνίας για τις κρατικές προμήθειες·
- xiii) να διασφαλιστεί ότι οι πολιτείες των ΗΠΑ περιλαμβάνονται στη διαπραγματευτική διαδικασία προκειμένου να επιτευχθούν ουσιαστικά αποτελέσματα από το άνοιγμα των δημόσιων συμβάσεων προμηθειών στις ΗΠΑ σε εταιρείες από την ΕΕ·
- xiv) να διασφαλιστεί ότι οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τους κανόνες καταγωγής θα

στοχεύουν στον συμβιβασμό των προσεγγίσεων ΕΕ και ΗΠΑ· με δεδομένη την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων για τη συνολική οικονομική και εμπορική συμφωνία (CETA) μεταξύ της ΕΕ και του Καναδά και τη δυνητική επικαιροποίηση της συμφωνίας ελευθέρων συναλλαγών ΕΕ-Μεξικού, θα χρειαστεί να εξετασθεί το ενδεχόμενο σώρευσης και το πεδίο εφαρμογής αυτής·

γ) όσον αφορά τους ΜΔΦ:

- i) να διασφαλιστεί ότι το κεφάλαιο περί ρυθμιστικής συνεργασίας προωθεί ένα αποτελεσματικό οικονομικό περιβάλλον που θα προάγει τον ανταγωνισμό μέσω της διευκόλυνσης του εμπορίου και των επενδύσεων, αναπτύσσοντας παράλληλα και εξασφαλίζοντας νομοθεσία υψηλού επιπέδου για την προστασία της υγείας και ασφάλειας, των καταναλωτών, της εργασίας και του περιβάλλοντος, καθώς και της πολιτισμικής ποικιλομορφίας, που ισχύει στο εσωτερικό της ΕΕ· οι διαπραγματευτές και από τις δύο πλευρές πρέπει να εντοπίσουν και να είναι ιδιαίτερα σαφείς ως προς τα ρυθμιστικά μέτρα και τα πρότυπα που έχουν θεμελιώδη σημασία και δεν μπορούν να διακυβευθούν, εκείνα που μπορούν να αποτελέσουν αντικείμενο μιας κοινής προσέγγισης, τους τομείς όπου είναι επιθυμητή αμοιβαία αναγνώριση βάσει κοινού υψηλού προτύπου και ισχυρού συστήματος εποπτείας της αγοράς και εκείνα όπου είναι απλώς δυνατή η βελτίωση της ανταλλαγής πληροφοριών, βάσει της εμπειρίας των συνομιλιών που βρίσκονται σε εξέλιξη εδώ και ενάμισι έτος·
- ii) να βασιστούν οι διαπραγματεύσεις σχετικά με τα ΥΦΜ και τους ΤΦΕ στις βασικές αρχές των πολυμερών συμφωνιών για τα ΥΦΜ και τους ΤΦΕ· να υπάρξει καταρχάς στόχευση στην αύξηση της διαφάνειας και του ανοιχτού χαρακτήρα, ενισχύοντας τον διάλογο μεταξύ των ρυθμιστικών αρχών και τη συνεργασία μεταξύ των διεθνών φορέων καθορισμού προτύπων· να αναγνωριστεί, κατά τις διαπραγματεύσεις για τα ΥΦΜ και τους ΤΦΕ, το δικαίωμα αμφότερον των μερών να διαχειρίζονται τον κίνδυνο ανάλογα με το επίπεδο που κρίνουν κατάλληλο για την προστασία της ζωής και της υγείας ανθρώπων, ζώων και φυτών· να γίνουν σεβαστές και να προαχθούν οι ευαισθησίες και οι θεμελιώδεις αξίες της κάθε πλευράς, όπως είναι η ενωσιακή αρχή της προφύλαξης·
- iii) όσον αφορά το κεφάλαιο της οριζόντιας ρυθμιστικής συνεργασίας, να δοθεί προτεραιότητα στην προαγωγή της διμερούς συνεργασίας μεταξύ των ρυθμιστικών φορέων μέσω της ενισχυμένης ανταλλαγής πληροφοριών και να προαχθεί η έγκριση, η ενίσχυση και η έγκαιρη εφαρμογή διεθνών μέσων, βάσει επιτυχημένων διεθνών εμπειριών όπως, για παράδειγμα, τα πρότυπα ISO ή το παγκόσμιο φόρουμ για την εναρμόνιση των κανονισμών σχετικά με τα οχήματα (WP.29) της Οικονομικής Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (ΟΕΕ/ΗΕ)· να οριστεί ότι η εκ των προτέρων εκτίμηση αντίκτυπου της κανονιστικής πράξης, όπως προβλέπεται στις οριζόντιες διατάξεις που αφορούν τη ρυθμιστική συνεργασία, θα πρέπει να υπολογίζει επίσης τον αντίκτυπο της για τους καταναλωτές και το περιβάλλον παράλληλα με τον αντίκτυπο για το εμπόριο και τις επενδύσεις· να αντιμετωπιστεί με μεγάλη προσοχή το ενδεχόμενο προώθησης της ρυθμιστικής συμβατότητας και μόνον εφόσον δεν θίγονται οι

θεμιτοί ρυθμιστικοί στόχοι και στόχοι πολιτικής·

- iv) να καθοριστεί σαφώς, στο πλαίσιο της μελλοντικής ρυθμιστικής συνεργασίας, ποια μέτρα αφορούν τους ΤΦΕ και τις περιττές διοικητικές επιβαρύνσεις και διατυπώσεις και ποια συνδέονται με θεμελιώδη πρότυπα και κανονισμούς και δεν θα πρέπει να τροποποιηθούν·
 - v) να γίνουν σεβαστά στο έπακρο τα εδραιωμένα ρυθμιστικά συστήματα και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού, καθώς και ο ρόλος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στο πλαίσιο της διαδικασίας λήψης των αποφάσεων στην ΕΕ και ο δημοκρατικός του έλεγχος επί των κανονιστικών διαδικασιών της ΕΕ κατά την κατάρτιση πλαισίου που θα αφορά τη μελλοντική συνεργασία, παραμένοντας παράλληλα σε εγρήγορση όσον αφορά την ισορροπημένη συμμετοχή των ενδιαφερόμενων μερών στο πλαίσιο των διαβουλεύσεων που περιλαμβάνονται στην κατάρτιση μιας ρυθμιστικής πρότασης·
- δ) όσον αφορά τους κανόνες:
- i) να συνδυαστούν οι διαπραγματεύσεις όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά και τη ρυθμιστική συνεργασία με τη θέσπιση φιλόδοξων κανόνων, μεταξύ άλλων όσον αφορά την αειφόρο ανάπτυξη, την ενέργεια, τις ΜΜΕ, τις επενδύσεις και τη διανοητική ιδιοκτησία·
 - ii) να διασφαλιστεί ότι το κεφάλαιο σχετικά με την αειφόρο ανάπτυξη στοχεύει στην πλήρη και αποτελεσματική κύρωση, εφαρμογή και επιβολή των οκτώ θεμελιωδών συμβάσεων της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας (ΔΟΕ) και του περιεχομένου τους, της Ατζέντας της ΔΟΕ για την Αξιοπρεπή Εργασία και των βασικών διεθνών περιβαλλοντικών συμφωνιών· οι διατάξεις θα πρέπει να στοχεύουν στη βελτίωση των επιπέδων προστασίας των εργασιακών και περιβαλλοντικών προτύπων· ένα φιλόδοξο κεφάλαιο για το εμπόριο και την αειφόρο ανάπτυξη θα πρέπει να περιλαμβάνει επίσης κανόνες σχετικά με την εταιρική κοινωνική ευθύνη που θα βασίζονται στις κατευθυντήριες γραμμές του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ) για τις πολυεθνικές επιχειρήσεις και μια σαφώς διαρθρωμένη συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών·
 - iii) να διασφαλιστεί ότι τα εργασιακά και περιβαλλοντικά πρότυπα δεν περιορίζονται στο κεφάλαιο για το εμπόριο και την αειφόρο ανάπτυξη αλλά περιλαμβάνονται ομοίως σε άλλους τομείς της συμφωνίας, όπως οι επενδύσεις, το εμπόριο υπηρεσιών, η ρυθμιστική συνεργασία και οι δημόσιες συμβάσεις·
 - iv) να διασφαλιστεί η εκτελεστότητα των εργασιακών και των περιβαλλοντικών προτύπων, βάσει της πείρας που αποκτήθηκε στο πλαίσιο της συμφωνίας ελευθέρων συναλλαγών μεταξύ ΕΕ και Κορέας και βάσει των ορθών και αποτελεσματικών πρακτικών που εφαρμόζονται στις συμφωνίες ελευθέρων συναλλαγών και την εθνική νομοθεσία των ΗΠΑ·
 - v) να διασφαλιστεί ότι οι υπάλληλοι των διατλαντικών εταιρειών έχουν πρόσβαση σε πληροφορίες και διαβουλεύσεις σύμφωνα με την οδηγία για το ευρωπαϊκό συμβούλιο εργαζομένων·

- vi) να διασφαλιστεί ότι ο οικονομικός, κοινωνικός και περιβαλλοντικός αντίκτυπος της TTIP θα εξετασθεί στο πλαίσιο ενδεδειγμένης αξιολόγησης των επιπτώσεων στην βιωσιμότητα του εμπορίου με σαφή συμμετοχή των ενδιαφερόμενων μερών και της κοινωνίας των πολιτών·
- vii) να διασφαλιστεί ότι, στο πλαίσιο των διαπραγματεύσεων, οι δύο πλευρές θα εξετάσουν τρόπους για τη διευκόλυνση των εξαγωγών φυσικού αερίου και πετρελαίου, ούτως ώστε η TTIP να καταργήσει κάθε υφιστάμενο περιορισμό των εξαγωγών ενέργειας μεταξύ των δύο εμπορικών εταίρων, υποστηρίζοντας έτσι τη διαφοροποίηση των ενεργειακών πηγών·
- viii) να διασφαλιστεί ότι το δικαίωμα του κάθε εταίρου να διαχειρίζεται την αναζήτηση και την εκμετάλλευση ενεργειακών πηγών δεν θίγεται από οποιαδήποτε συμφωνία, αλλά ότι, εφόσον ληφθεί απόφαση σχετικά με την εκμετάλλευση, εφαρμόζεται η αρχή της απαγόρευσης των διακρίσεων· η πρόσβαση σε πρώτες ύλες και ενέργεια πρέπει επίσης να παρέχεται χωρίς διακρίσεις σε εταιρείες προερχόμενες τόσο από την ΕΕ όσο και από τις ΗΠΑ και τα πρότυπα ποιότητας των ενεργειακών προϊόντων πρέπει να γίνονται σεβαστά·
- ix) να διασφαλιστεί ότι η TTIP στηρίζει τη χρήση και την προώθηση οικολογικών αγαθών και υπηρεσιών, αξιοποιώντας έτσι το σημαντικό δυναμικό που παρέχει η διατλαντική οικονομία για περιβαλλοντικά και οικονομικά οφέλη·
- x) να διασφαλιστεί ότι η TTIP αποτελεί βήμα διαλόγου για την ανάπτυξη κοινών προτύπων βιωσιμότητας όσον αφορά την παραγωγή ενέργειας, λαμβάνοντας πάντα υπόψη και τηρώντας τα ισχύοντα πρότυπα σε αμφοότερες τις πλευρές·
- xi) να διασφαλιστεί ότι η TTIP περιλαμβάνει ειδικό κεφάλαιο για τις ΜΜΕ και στοχεύει στη δημιουργία νέων δυνατοτήτων στις ΗΠΑ για τις ευρωπαϊκές ΜΜΕ, για παράδειγμα μέσω της εξάλειψης των διπλών απαιτήσεων πιστοποίησης, της θέσπισης ενός διαδικτυακού συστήματος πληροφοριών όσον αφορά τις διάφορες κανονιστικές ρυθμίσεις, της καθιέρωσης ταχέων διαδικασιών στα σύνορα ή της κατάργησης ορισμένων μέγιστων τιμών δασμών που εξακολουθούν να ισχύουν· θα πρέπει να θεσπιστούν μηχανισμοί για τη συνεργασία αμφοότερων των πλευρών προκειμένου να διευκολυνθεί η συμμετοχή των ΜΜΕ στο διατλαντικό εμπόριο, για παράδειγμα μέσω μιας κοινής υπηρεσίας ενιαίας εξυπηρέτησης για τις ΜΜΕ·
- xii) να διασφαλιστεί ότι η TTIP περιέχει ένα ολοκληρωμένο κεφάλαιο σχετικά με τις επενδύσεις που θα περιλαμβάνει διατάξεις τόσο σχετικά με την πρόσβαση στην αγορά όσο και σχετικά με την προστασία των επενδύσεων· το κεφάλαιο σχετικά με τις επενδύσεις θα πρέπει να στοχεύει στην εξασφάλιση μη διακριτικής μεταχείρισης όσον αφορά την εγκατάσταση ευρωπαϊκών εταιρειών στην επικράτεια των ΗΠΑ και αμερικανικών εταιρειών στην επικράτεια της ΕΕ, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη την ευαίσθητη φύση ορισμένων ειδικών τομέων·
- xiii) να διασφαλιστεί ότι οι διατάξεις για την προστασία των επενδύσεων περιορίζονται σε διατάξεις μετά την εγκατάσταση και εστιάζουν στην κατάργηση των διακρίσεων και τη δίκαιη και ισότιμη μεταχείριση· τα πρότυπα προστασίας και οι ορισμοί των επενδυτών και των επενδύσεων θα πρέπει να διατυπωθούν με

ακρίβεια· η ελεύθερη μεταφορά κεφαλαίων πρέπει να είναι σύμφωνη με τις διατάξεις της Συνθήκης της ΕΕ και να περιλαμβάνει μια προληπτική εξαίρεση για την περίπτωση χρηματοπιστωτικών κρίσεων·

- xiv) να διασφαλιστεί ότι οι αλλοδαποί επενδυτές απολαμβάνουν μεταχείριση χωρίς διακρίσεις και έχουν ίσες ευκαιρίες να επιδιώξουν και να επιτύχουν την διεκπεραίωση των προσφυγών τους, κάτι που μπορεί να επιτευχθεί χωρίς την ένταξη μηχανισμού ISDS· ένας τέτοιος μηχανισμός δεν είναι αναγκαίος στην ΤΤΙΡ με δεδομένα τα ανεπτυγμένα νομικά συστήματα της ΕΕ και των ΗΠΑ· ένα σύστημα επίλυσης των διαφορών μεταξύ κρατών και η χρήση των εθνικών δικαστηρίων αποτελούν τα πλέον ενδεδειγμένα εργαλεία για την αντιμετώπιση διαφορών που αφορούν επενδύσεις·
 - xv) να διασφαλιστεί ότι η ΤΤΙΡ περιλαμβάνει ένα φιλόδοξο κεφάλαιο σχετικά με τα δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας (ΔΔΙ) που προβλέπει ισχυρή προστασία των επακριβώς και σαφώς καθορισμένων τομέων των ΔΔΙ, συμπεριλαμβανομένης ενισχυμένης προστασίας και αναγνώρισης των ευρωπαϊκών γεωγραφικών ενδείξεων, και αντικατοπτρίζει ένα δίκαιο και αποδοτικό επίπεδο προστασίας, όπως εκείνο που ορίζεται στις διατάξεις της ΣΕΕ μεταξύ ΕΕ και ΗΠΑ στον συγκεκριμένο τομέα, και συνεχίζοντας παράλληλα να επιβεβαιώνει τις υφιστάμενες ευελιξίες της συμφωνίας για τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας στον τομέα του εμπορίου (TRIPS), ιδίως στον τομέα της δημόσιας υγείας·
 - xvi) να διασφαλιστεί ότι το κεφάλαιο για τα ΔΔΙ δεν περιλαμβάνει ποινικές κυρώσεις ως μέσο επιβολής, κάτι που έχει απορριφθεί στο παρελθόν από το Κοινοβούλιο·
- ε) όσον αφορά τη διαφάνεια, τη συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών και τη δημόσια πρόσβαση:
- i) να συνεχιστούν οι εν εξελίξει προσπάθειες για την αύξηση της διαφάνειας κατά τις διαπραγματεύσεις, καθιστώντας περισσότερες διαπραγματευτικές προτάσεις διαθέσιμες στο ευρύ κοινό·
 - ii) να μεταφραστούν αυτές οι προσπάθειες για διαφάνεια σε ουσιαστικά έμπρακτα αποτελέσματα, μεταξύ άλλων μέσω της επίτευξης ουσιαστικών ρυθμίσεων με τις ΗΠΑ για τη βελτίωση της διαφάνειας, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε όλα τα έγγραφα των διαπραγματεύσεων, προκειμένου να δοθεί στους βουλευτές του ΕΚ και στα κράτη μέλη η δυνατότητα να προβούν σε εποικοδομητικές συζητήσεις με τα ενδιαφερόμενα μέρη και το κοινό·
 - iii) να προωθηθεί μια ακόμα στενότερη συμμετοχή των κρατών μελών με στόχο την ενίσχυση της ενεργού συμμετοχής τους στην καλύτερη επικοινωνία του πεδίου εφαρμογής και των δυνητικών οφελών της συμφωνίας για τους ευρωπαίους πολίτες και με σκοπό να διασφαλιστεί ένας ευρύς και τεκμηριωμένος δημόσιος διάλογος σχετικά με την ΤΤΙΡ στην Ευρώπη, που θα αποσκοπεί στη διερεύνηση των πραγματικών προβληματισμών που πλαισιώνουν τη συμφωνία·
 - iv) να ενισχυθεί η συνεχής και διαφανής συμμετοχή ενός ευρέος φάσματος ενδιαφερόμενων μερών, συμπεριλαμβανομένων εκπροσώπων επιχειρηματικών,

περιβαλλοντικών, γεωργικών, καταναλωτικών, εργασιακών και άλλων συμφερόντων, σε ολόκληρη τη διαδικασία των διαπραγματεύσεων· να ενθαρρυνθούν όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη να συμμετάσχουν ενεργά στις διαπραγματεύσεις αναπτύσσοντας πρωτοβουλίες και παρέχοντας συναφή στοιχεία·

- στ) να ζητηθεί ακόμα στενότερη συνεργασία με το Κοινοβούλιο που θα συνεχίσει να παρακολουθεί προσεκτικά τη διαπραγματευτική διαδικασία και να συνεργάζεται με την Επιτροπή, τα κράτη μέλη, το Κογκρέσο και την κυβέρνηση των ΗΠΑ, καθώς και με τα ενδιαφερόμενα μέρη και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού, με σκοπό τη διασφάλιση ενός αποτελέσματος που θα ωφελήσει τους πολίτες στην ΕΕ, τις ΗΠΑ και πέραν αυτών·
2. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα που περιέχει τις συστάσεις του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στην Επιτροπή και, για ενημέρωση, στο Συμβούλιο, στις κυβερνήσεις και στα κοινοβούλια των κρατών μελών, καθώς και στην κυβέρνηση και το Κογκρέσο των ΗΠΑ.

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Όταν η ΕΕ συμμετέχει σε διαπραγματεύσεις για τη σύναψη μιας διεθνούς συμφωνίας, όπως η ΤΤΙΡ, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο δικαιούται να εκφράζει τη θέση του σχετικά με αυτήν, σε οποιοδήποτε στάδιο των διαπραγματεύσεων, βάσει του άρθρου 108 παράγραφος 4 του Κανονισμού του. Ο εισηγητής δράττεται της ευκαιρίας να προβεί σε εκτίμηση των κυριότερων αποτελεσμάτων των διαπραγματεύσεων που προέκυψαν κατόπιν συζητήσεων διάρκειας 1,5 έτους και να εκφράσει τις απόψεις του Κοινοβουλίου σχετικά με τους βασικούς τομείς μιας δυνητικής συμφωνίας ΤΤΙΡ. Η έκθεση του Κοινοβουλίου έρχεται να συμβάλει σε μια νέα αρχή για τις διαπραγματεύσεις, μετά τη συγκρότηση της νέας Επιτροπής και την ολοκλήρωση των ενδιάμεσων εκλογών στις ΗΠΑ.

Η παρούσα έκθεση αποτελεί συνέχεια των ψηφισμάτων που εκδόθηκαν κατά την προηγούμενη κοινοβουλευτική περίοδο σχετικά με τις εμπορικές και επενδυτικές διαπραγματεύσεις με τις Ηνωμένες Πολιτείες, τον Οκτώβριο του 2012 και τον Μάιο του 2013. Στόχος του εισηγητή ήταν να είναι όσο το δυνατόν πιο ολοκληρωμένη και να δώσει στα μέλη διαφόρων επιτροπών στο εσωτερικό του Κοινοβουλίου τη δυνατότητα να συμβάλουν με τεκμηριωμένο τρόπο στη διαδικασία. Το Κοινοβούλιο έχει τον τελευταίο λόγο όσον αφορά την κύρωση των εμπορικών συμφωνιών μεταξύ ΕΕ και τρίτων χωρών: καμία συμφωνία δεν μπορεί να τεθεί σε ισχύ χωρίς τη συναίνεσή του. Η απόρριψη της ACTA (προστασία της διανοητικής ιδιοκτησίας, μεταξύ άλλων στον ψηφιακό τομέα) απέδειξε ότι το Κοινοβούλιο παίρνει πολύ σοβαρά τον ρόλο του στο πλαίσιο της εμπορικής πολιτικής.

Με δεδομένες τις πολυάριθμες επικρίσεις των ευρωπαϊών πολιτών και την περιορισμένη αποδοχή από το ευρύ κοινό της υπό διαπραγμάτευση συμφωνίας, το Κοινοβούλιο θα συνεχίσει να ασκεί πιέσεις για το υψηλότερο δυνατό επίπεδο διαφάνειας και θα εγγυηθεί την έγκριση μιας καλής συμφωνίας, μιας συμφωνίας που θα σέβεται τις ευρωπαϊκές αξίες, θα προωθή την αειφόρο ανάπτυξη και θα συμβάλλει στην ευημερία όλων των πολιτών.